

## ΤΟΠΩΝΥΜΙΑ

### ΤΑ ΤΟΠΩΝΥΜΙΑ ΤΗΣ ΤΕΡΠΙΝΗΣ

(βά. = βάλτα, κά. = κάμπος, αμ. = αμπέλια, βν. = βουνό,  
χω. = δίπλα στο χωριό, στρ. χ. = στρατιωτικοί χάρτες).

#### α' Τοπωνύμια υπαίθρου

- Αγά τα χουράφια**, τ' βν., [τουρ. ağa(= αγάς) + *χουράφ(ι)*].  
**Άγιους Μανδήλιους**, ο βν., [*Άγιους Μανδήλιους*].  
**Αγραμάδεις**, οι βν., [βεν. agraman(= τόπος με σωρούς από πέτρες)].  
**Αγρουκήπιου**, το κά., [αρχ. ἀγρός + αρχ. κῆπος, υπήρχε πρότυπο αγρόκτημα με ο-  
 πωροφόρα δέντρα].  
**Αϊ Θανά(η)σς**, ο κά., [από το ομώνυμο παρεκκλήσι].  
**Αλιάκ(η) του δέντρου**, τ' βν., [*αλιάκς*].  
**Αμπαρούδια**, τα βν., [*αμπάρ(ι)*].  
**Αμπδιάς του μονουπάτ(ι)**, τ'ς βν., [*αμπδιά* + μσν. μονοπάτι].  
**Αμπέλια**, τα αμ., [*αμπέλ(ι)*, περιοχή που ήταν γεμάτη αμπέλια].  
**Αμπελώνες**, οι αμ., οι *Δίπλις* στους στρ. χ., [*αμπέλ(ι)*].  
**Ανάπουδου**, το βν., [*ανάπουδους*, ανηφορικό μέρος].  
**Ανηφουρούδια**, τ' βν., [αρχ. ἀνωφερῆς > μσν. ἀνήφορος].  
**Αντάρα**, η βν., [*αντάρα*].  
**Ανώια**, τα βν., [*ανώ(ι)*].  
**Αποθήκες**, οι βν., στους στρ. χ., [αρχ. ἀποθήκη].  
**Απουκείθι**, κά., [*απουκείθι*, πέρα από την παλιά κοίτη του Στρυμόνα].  
**Αράψα**, η βν., [*αράψα*].  
**Αρκουδουπόρναρα**, τα βν., [*αρκουδουπόρναρου*].  
**Αρμύρις**, οι κά., [*αρμύρα*].  
**Άσπρις πέτρις**, οι βν., [*άσπρους* + *πέτρα*, είναι άσπρες οι πέτρες].  
**Βακούφκα**, τα χω., [*βακούφ(ι)*].  
**Βαθόστρατα**, η αμ., [αρχ. βαθύς + *στράτα*].  
**Βάλτα**, η βάλ., η περιοχή βόρεια από το *Μιρά*, [*βάλτα*].  
**Βίγλα**, η βν., [λατ. *vigilia/vigiliae* > μσν. βίγλα].  
**Βιστέρνις**, οι βν., \*[λατ. *vis*(= αφθονία) + *στέρνα*(< λατ. *cisterna*), τόπος όπου πή-  
 γαζε άφθονο νερό].  
**Βλάχους**, ο βν., [αρχ. γερμ. *walh-volk*(= λατινόφωνος) > μσν. βλάχος].  
**Βούζ(ι)**, το βν., [*βούζ(ι)*, είναι λάκκος γεμάτος *βούζια*].  
**Βούργαρους**, ο βν., [Βούλγαρος].  
**Βρυσούδεις**, οι βν., [*βρύσ(η)*].  
**Βυζάντη αμπδιά**, τ' κά., [επών. Βυζάντης + *αμπδιά*].  
**Γαλάζια βρύση**, η βν., [*γαλάζιους* + *βρύσ(η)*].  
**Γιατρού του πιουγκούδ(ι)**, τ' βν., [γιατρός + *τιούγκ(ι)*, από το προσων. ενός πρα-

- κτικού γιατρού].
- Γιάννακας**, ο· βν., [ον. Γιάνν(η)ς/Γιαννακός].
- Γιαρακαρνά**, τα· κά., αλλ. κάτω αμπέλια στους στρ. χ., [δες τοπων. *Γιρακάρ(ι)*].
- Γιαχιά του μπαδουδά(ι)**, τ'· βν., [επών. Γιαχιάς + *μπγάδ(ι)*, τουρ. yaya(= πεζός)].
- Γιλαδαρνή στράτα**, η· κά., αλλ. *Γιλαδόστρατα*, [γίλαδαρνός + *στράτα*].
- Γιουβάντζ**, ο· βν., αλλ. *τα Λιουλιάθκα τα χουράφια*, [προσων. *γιουβάντζ*].
- Γιράκα του λακκούδ(ι)**, τ'· βν., [επών. Γιράκας + *λάκκους*].
- Γιρακάρ(ι)**, το· κά., αλλ. *Γιρακάρ(η)ς/Γιαρακαρνά*, [αρχ. *ιέραξ* > γεράκι > γερακάρης].
- Γιρουτόλιου τα μαντριά**, τ'· βν., [προσων. γεροτόλιος (< γέρος+ *Τόλιους*) + *μαντριά*].
- Γιφυρούδια**, τα· βν., [*γιουφυρούδ(ι)*, υπάρχουν ερείπια παλιάς γέφυρας].
- Γκάρνους**, ο· βν., [*κάρνα*, μέρος στο οποίο έκαναν ξυλοκάρβουνα].
- Γκατζή ντούμπα**, τ'· βν., \*\*[τουρ. *gazi*(= πολεμιστής) + *ντούμπα*. Τοποθεσία όπου υπάρχει αρχαίος καμαροσκεπής μακεδονικός τάφος, κατά την παράδοση τάφος στρατηγού του Μεγάλου Αλεξάνδρου, ενώ αποκαλύφθηκε ότι είναι τάφος των αδελφών Ιππώνακτος και Διοσκουρίδου, που ήταν γιοι του Απολλοδώρου, (Μ.Τ). Με το επιπλέον δεδομένο ότι η *ντούμπα* δε βρίσκεται σε ιδιοκτησία της οικογένειας Γκατζή, δεν πρέπει το τοπωνύμιο να σχετίζεται με το επών. Γκατζής, όπως νομίζεται στην Τερπνή, (Α.Θ. δ' σ. 61), αλλά με την έννοια του πολεμιστή].
- Γκιότζ(ι) γιουλού**· βν., \*\*[τουρ. *γός*(= μετακίνηση, κουβάλημα) + *γολ*(= δρόμος), είναι μονοπάτι].
- Γκοκ' λάκκους**, τ'· χω., [όν. *Γκόγκους*(< Γεώργιος) > τ' *Γκοκ'* + *λάκκους*].
- Γκουλιουμαρνάκα**, η· βν., στους στρ. χ. Σεβαστιανόν ρέμα και Μεγάλο ρέμα, [δες *Γκουλιουμαρνάκα*].
- Γκουλούσ(η) αμπδιά**, τ'· κά., [προσων. Γκουλούσης + *αμπδιά*, όν. Άγγελος > *Αγγιλού(η)ς* > *Γκουλού(η)ς*].
- Γκούμα καλύβις**, τ'· βν., [προσων. Γκούμας + αρχ. καλύβη, αλβ. *gum*(= άνθρωπος ιδιόρρυθμος)].
- Γκουρνιτσιά**, η· αμ., [*γκουρνιτσιά*, από το ομώνυμο χαρακτηριστικό δέντρο, που έχει διπλό κορμό].
- Γκουστίλα**, η· βν., ρεματιά με *βίρακα*, που η συνέχεια της είναι το *Κρυονέρ(ι)* και ο *Λαγάτρρης* της Νιγρίτας, στους στρ. χ. Σαμαρινόν ρέμα, \*\*[τουρ. *gusletmek* (= πλύνω) και αντιμετάθεση των t,l.].
- Γκριντίστα**, η· βν., αλλ. *Εικονοστάσι* στους στρ. χ., \*\*[γριντιά + τουρ. *is*(= νοικοκύρης) + *-τα*, για *-τα*, δες *Νιγρίτα*].
- Γκρούχαλ(η)**, η· βν., \*\*[συμφ. αρχ. γρουπτός(= κυρτός) + χαλή(= παλάμη), το εξωκλήσι της βρίσκεται πάνω σε ύψωμα που φαίνεται σαν *ντούμπα*].
- Γούρη του σιουλνιάρ(ι)**, τ'· βν., [προσων. Γούρης + *σιουλνιάρ(ι)*, τουρ. *güre* (=δύναμη)].
- Δαμασκινιά**, η· βν., [*δαμασκινιά*].
- Δεύτερους λάκκους**, ο· βν., [αρχ. δεύτερος + *λάκκους*].
- Δημόσιους**, ο· αμ., αλλ. *Νιγκουσλαβνή στράτα*, [*δημόσιους*].
- Δίπλις**, οι· αμ., οι *Αμπελώνες* στους στρ. χ., [αρχ. διπλοϋς > επίρρ. δίπλα].

- Εικονοστάσι**, το· βν., η *Γκριντίστα* στους στρ. χ., [αρχ. εἰκῶν + αρχ. στάσις > μτγν. εικονοστάσιον].
- Θανάσ(η) καλύβα**, τ'· βν., [όν. Θανάσης + αρχ. καλύβη, Θανάσης ήταν ένας ξένος που έμενε εκεί σε πέτρινη καλύβα από την εποχή του πολέμου].
- Ιντζέγιουλους**, ο· κά., [τουρ. ince(= στενός) + yol(= δρόμος)].
- Ισούφ αμπδιά**, τ'· κά., [τουρ. όν. Yusuf > Ισούφ(= Ιωσήφ) + *αμπδιά*].
- Ίσωμα**, το· αμ., αλλ. η *Ντούμπα* στους στρ. χ., [αρχ. ἴσος > ἴσωμα].
- Καγιάρ τάσ(ι)**, το· βν., [τουρ. kayar(= μονοπάτι) + taş(= πέτρα)].
- Καζαμία του τσιαϊρ(ι)**, το· βά., [επών. Καζαμίας + *τσιαϊρ(ι)*, ιταλ. casamia > καζαμίας].
- Κακιά πέτρα**, η· βν., [αρχ. κακός + *πέτρα*, την θεωρούσαν πέτρα στοιχειωμένη, γιατί πίστευαν ότι οι λακκούβες που έχει πάνω της είναι ντίρις από *καμήλα*, *αρκούδα* κι *άνθρουπου*].
- Καλίντιρες**, ο· βν., [τουρ. kalin(= δύσβατος) + dere(= κοιλάδα, φαράγγι), στο N.B., σ. 133, αναφέρεται ως *κανλί ντερέ*(= ρέμα του αίματος)].
- Καλντιρμάς**, ο· βν., [τουρ. kaldırım(= λιθόστρωτο), επειδή για καλή πρόσβαση είχαν στρωμένες πέτρες].
- Καλουγίρτικους μπαξές**, ο· αμ., [*καλόγυρους* + *μπαξές*, είχε κτήμα εκεί ένας καλόγερος].
- Καλύβια**, τα· βν., [αρχ. καλύβη, διάφορες περιοχές με καλύβια].
- Καμάρ(η) μπουρμπουλιά**, τ'· βν., αλλ. *Τζιτών(η) μπουρμπουλιά*, [επών. Καμάρης + *μπουρμπουλιά*].
- Καμπέρη του δέντρου**, τ'· κά., [επών. Καμπέρης + αρχ. δένδρον, τουρ. kamber(= δούλος, υπηρέτης)].
- Καμπίσιους δρόμους**, ο· κά., αλλ. *Κουσίγιουλους*, [τοπων. *κάμπους* + αρχ. δρόμος].
- Κάμπους**, ο· κά., η περιοχή βόρεια της Τερπνής, [λατ. campus > μσν. κάμπος].
- Καμπούρ(η) ράχ(η)**, τ'· βν., [επών. Καμπούρης + *ράχ(η)*, *καμπούρες*].
- Καντάρ(ι)**, το· βν., [*καντάρ(ι)*, επειδή είναι στην αλλαγή κλίσης του εδάφους προς το *Ξυλότρους*].
- Καρά κούζ(ι)**, το· βν., [τουρ. kara(= τόπος) + kuz(= ανήλιος)].
- Καρά πουρνάρ(ι)**, το· βν., [τουρ. kara(= τόπος) + *πουρνάρ(ι)*].
- Καράτσ(ι) μπουρούν(ι)**, το· βν., [τουρ. karaci(= ληστής) + burun(= μύτη)].
- Καρούση του κирамδαριό**, τ'· βν., [επών. Καρούσης + *κирамδαριό*, τουρ. karun(= πλούσιος)].
- Καρταλουφουλιά**, η· βν., [*καρτάλ(ι)* + *φουλιά*].
- Καστανάκινας τ' αλών(ι)**, τ'ς· βν., [όν. Κωνσταντίνος > *Καστανάκ(η)ς* > *Καστανάκινα* + *αλών(ι)*].
- Κατιρίν(η)**, η· βν., [όν. *Κατιρίν(η)*(< Αικατερίνη)].
- Κατσ(ι)κάς**, ο· βν., [*κατσ(ι)κάς*].
- Κάτω αμπέλια**, τα· κά. τα *Γιαρακαρνά* στους στρ. χ., [αρχ. κάτω + *αμπέλ(ι)*].
- Κηφισιά**, η· χω., [αρχ. Κηφισός > Κηφισιά, τόπος δίπλα στην Τερπνή, που είχε παλιότερα *καραγάτσια* και νερομάνα].
- Κινά μπαντίνα**, τ'· βν., [επών. Κινάς + *μπαντίνα*, τουρ. kin(= σκληρός)].
- Κιρκίμ(ι)**, το· βν., [τουρ. kirkim = *καψάλ(ι)*].

- Κισλάδης**, ο· βν., [τουρ. *kışla*(= στρατώνας)].  
**Κλαδούδι**(ι), το· αμ., [*κλαδί*].  
**Κλήμα**, το· βν., [αρχ. κλήμα, είναι λάκκος που παλιότερα είχε κλήματα].  
**Κόνιαρου τ' ανήλια**, τ'· βν., [προσων. Κόνιαρους + *ανήλιους*, δεξ *κόνιαρ(οι)*].  
**Κούκου ράχ(η)**, τ'· βν., [επών. Κούκος + *ράχ(η)*, *κούκους*].  
**Κουλουκουτρώντς**, ο· βν., [προσων. Κολοκοτρώνης, από τον φόνο, κατά το 1942, κάποιου με αυτό το προσωνύμιο].  
**Κουντουλάκ(ι)**, το· χω., [αρχ. κοντός > μσν. κοντά + *λάκκους*, είναι δίπλα στο χωριό].  
**Κουρί**, το· βν., [τουρ. *koru*(= δάσος)].  
**Κουσίγιουλου**, ο· κά., αλλ. *καμπίσσιους δρόμους*, [*κουσίγιουλου*].  
**Κρυγιά βρύσ(η)**, η· βν., [*κρυγιάς* + *βρύσ(η)*].  
**Κυδουνιά**, η· βν., [*κυδουνιά*, είναι λάκκος, τ'ς *κυδουνιάς του λάκκου*].  
**Λαγάτρης**, ο· βν., ποταμός, είναι η *Γκουσίλα* και το *Κρυονέρ(ι)* της Νιγρίτας, [*λαγάτρης*].  
**Λαγού του διντρούδ(ι)**, τ'· βν., είναι στο *Μπλο*, [*λαγός* + αρχ. δένδρον + -*ούδ(ι)*].  
**Λακκούδια**, τα· αμ., [*λάκκους*].  
**Λιάσκα**, η· βν., [βουλ. *liaska*(= λεπτοκαρυά), όχι το ομώνυμο Νιγριτινό τοπωνύμιο].  
**Λιόλια ιλιά**, τ'· βν., [επών. Λιόλιας + *ελιά*(< αρχ. *ἐλαία*)].  
**Λιουλιάθκα τα χουράφια**, τα· βν., αλλ. *Γιουβάντς*, [επών. Λιόλιας + *χουράφ(ι)*].  
**Λιφτουκαριά**, η· βν., στους στρ. χ. η *Φουντουκιά*, [*λιφτουκαριά*, είναι δίπλα στη *Λιάσκα*].  
**Μακρύ μπουρούν(ι)**, το· [αρχ. μακρός > μσν. μακρός + τουρ. *burun*(= μύτη)].  
**Μαλάμους του μπάδ(ι)**, τ'ς· χω., [όν. *Μαλάμον* + *μπάδ(ι)*].  
**Μαντά ουτί**, το· βιά., \*\*[τουρ. *manda* (= βουβάλι) + *ütü*(= κελιάδισμα), σε ελ. μετ. τόπος όπου ακούγονται βουβάλια, δηλαδή όπου βόσκουν βουβάλια].  
**Μαντιλής**, ο· βν., [*μαντιλίδς*, στην τουρκοκρατία σκότωσαν στην περιοχή ένα *μαντιλή*].  
**Μαρούδας μπάρα**, τ'ς· αμ., [*μαρούδα* + *μπάρα*].  
**Ματράκα πέτρις**, τ'· βν., [προσων. Ματράκας + πέτρες, τουρ. *matrak*(= αστείο)].  
**Μεγάλο ρέμα**, το· βν., η *Γκουλιουμαρνάκα* στους στρ. χ., [μεγάλος (< αρχ. μέγας + αρχ. ρεῦμα)].  
**Μέρμηγκας**, ο· η *Μουράβα* (το βουνό. στα όρια του Ν. Σερρών) στους στρ. χ., [*μυρμήγκ(ι)*].  
**Μηλιώτα βρύσ(η)**, τ'· βν., [επών. Μηλιώτας + *βρύσ(η)*, ο Μηλιώτας ήταν Νικοκλιανός που σκοτώθηκε εκεί μετά τον πόλεμο].  
**Μιράς**, ο· κά., [*μιράς*].  
**Μισέ παρτσιάς**, ο· κά., [*μισιός* + *παρτσιάς*, επειδή είναι στη μέση του κάμπου].  
**Μουγγίλα**, η· κά., [αλβ. *mogële*(= βραδιάζει), είναι δυτικά της Τερπνής].  
**Μουράβα**, η· βν., είναι το ψηλότερο σημείο του ορίζοντα για την Τερπνή στα νοτιοδυτικά, αλλ. ο *Μέρμηγκας* στους στρ. χ. [*μουρρο-* + *-αβους/-άβα*, από το γεγονός ότι μαύριζε ο ουρανός στην περιοχή της όταν ερχόταν βροχή από την πλευρά της].  
**Μουρδουμπάρα**, η· αμ., αλλ. *μουντουμπάρα*, \*\*[αρχ. μύρτον(= μυρτιά) + *μπάρα* (> *μουρτουμπάρα* > *μουντουμπάρα*) > *μουρδουμπάρα* ή *μουντουμπάρα*, για τη μετα-

- τροπή του υ σε ου δεσ αρχ. κῦτος > κουτί].
- Μπάγκαλα μπαντίνα**, τ' βν., περιοχή της *μπούλας*, [επών. Μπάγκαλας + *μπαντινά*, αρχ. πάγκαλος(= ωραιότατος)].
- Μπαϊράμ(η) αμπδιά**, τ' κά., [προσων. Μπαϊράμης + *αμπδιά*, δεσ *μπαριάμ(ι)*].
- Μπαϊρ(ι)**, το βν., [*μπαϊρ(ι)*], όλη η περιοχή νότια από τη γραμμή *Τερπνή-αμπέλια*].
- Μπαντίνις**, οι κά., [*μπαντίνα*].
- Μπαντινούδια**, τα βν., [*μπαντίνα*].
- Μπάρα**, η βν., [*μπάρα*].
- Μπαρντακλής**, ο βν., [*μπαρντάκ(ι)* + *-λής*].
- Μπαχτσιλίκ(ι)**, το βν., [*μπαχτσιλίκ(ι)*].
- Μπιζιστέν(ι)**, το βν., [τουρ. bezesten(= σκεπασμένη αγορά), από τη μορφολογία του, ένα ύψωμα που περιβάλλεται από ισιάδα].
- Μπιζιστέν(ι) αμμούδα**, η βν., [*μπιζιστέν(ι)* + *αμμούδα*].
- Μπικιράθκα**, τα αμ., [προσων. Μπικιάρ(η)ς + *-θκους*, δεσ *μπικιάρς*].
- Μπλος**, ο βν., [*μπλος*].
- Μπλουγκουρτζή ουτιά**, τ' βά., [επών. Μπλουγκουρτζής + *ουτιά*, *μπλουγκούρ(ι)*].
- Μπούλα**, η βν., \*\*[1. όν. Μπούλα(<όν. Παρασκευή ή και άλλα ονόματα γυναικών, κυρίως όμως από το σχήμα *μπέμπης* > *μπέμπα* > *μπεμπούλα* > *μπούλα*). 2. λατ. bulla(= κόσμημα), bullatus(= χρυσό κρεμαστό κόσμημα)· σημειώνεται ότι το χρυσοφόρο κοίτασμα της περιοχής συνορεύει με την *μπούλα*].
- Μπουμπόλια**, τα κά., [*μπουμπόλια*].
- Μπουτζαλή τ' αμπέλ(ι)**, τ' αμ., [προσων. Μπουτζαλής + *αμπέλ(ι)*, βαλκ. budžā + *-λής*].
- Μύλου λάκκους**, τ' βν., υπήρχε νερόμυλος για τις ανάγκες των Τερπνιωτών όταν ήταν στο βουνό στον Α΄ Παγκόσμιο πόλεμο, [*μύλους* + *λάκκους*].
- Μυλουνόστρατα**, η βν., [*μυλουνάς* + *στράτα*, δρόμος που οδηγούσε στα Νιγριτνά, στο νερόμυλο του Νικουλού].
- Νικόλα λάκκους**, τ' βν., [όν. *Νικόλας* + *λάκκους*].
- Νιγκουσλαβνή στράτα**, η αμ., δρόμος που οδηγεί στη *Νιγκουσλάβ(η)*, αλλ. *Δημόσιους Δρόμους τ' Μιταζά/Παζαρόστρατα*, [*Νιγκουσλαβνή* + *στράτα*].
- Νταβαλή μπουρούν(ι)** βν., [τουρ. davalı(= ό,τι αποκτήθηκε με δικαστήριο) + *burun* (=άκρο, μύτη)].
- Νταγκούλ(η) λάκκους**, τ' βν., [επών. Δαγκούλης + *λάκκους*, τουρ. dağlı (= ορεσίβιος)].
- Ντάντσιους**, ο βν., \*\*[ίσως από προσων. κάποιου χορευταρά, δεσ *ντάντσιου*].
- Νταρή βρύσ(η)**, τ' βν., [προσων. Νταρής + *βρύσ(η)*, τουρ. dar(= τσιγκούνης)].
- Ντιβέγιουλου**, το κά., [τουρ. deve(= καμήλα) + *yol*(= δρόμος), ήταν δρόμος για Θεσσαλονίκη, από τον οποίο περνούσαν παλιότερα οι αγωγιάτες με τις καμήλες].
- Ντιβιτζή στρατούδα**, τ' κά., [προσων. Ντιβιτζής + *στρατούδα*, τουρ. deve(= καμήλα) + *-τζής*, δεσ και τοπων. *ντιβέγιουλου*].
- Ντιρμέν μπάσι**, το βν., στη *Γκουλιουμαρνάκα*, [τουρ. değirmen (= μύλος) + *bası* \*\* (παραφθορά της λ. *μπασιά*, από τη μσν. *έμβασία*, που σημαίνει είσοδος)· οι νερόμυλοι της περιοχής βρίσκονταν από εκεί και κάτω].
- Ντουλμάδης**, οι κά., [*ντουλμάς*].

- Ντούμπα**, η· αμ., αλλ. *Ισωμα*, [ντούμπα].
- Ντούρμα**, η· βν., [τουρ. *durma*(= φράσσω), έχει γύρω-γύρω *παλιούρια*].
- Ντραγατίκ(η) καλύβα**, η· αμ., ίδιο με το επόμενο, [ντραγάτς + αρχ. καλύβη].
- Ντραγατίτκουσ δέντρος**, ο· αμ., [ντραγάτς + δέντρος, υπήρχε παλιότερα δέντρο παρατηρητήριο για τ'ς ντραγατοί].
- Ντρούγγου του μργάδ(ι)**, τ'· κά., [επών. Δρούγγος + *μργάδ(ι)*, λατ. *drungus*(στίφος στρατιωτών) > βυζ. δροῦγγος ή αλβ. *drüge*(αδράχτι, σαΐτα)].
- Ξανθόρεμα**, το· βν., ο *Σαρπουβνός ποταμός* στους στρ. χ. [αρχ. Ξανθός + αρχ. ρεῦμα].
- Ξέρακας**, ο· βν., [αρχ. Ξηρός > ξερός > Ξέρακας(= ξερό δέντρο)].
- Ξηρό σιουλνιάρ(ι)**, το· βν., [αρχ. Ξηρός + *σιουλνιάρ(ι)*].
- Ουζούν μπουρούν**, το· βν., [τουρ. *uzun*(= ψηλός) + *burun*(= μύτη)].
- Ουρμανούδ(ι)**, το· κά., [*ουρμανούδ(ι)*].
- Παγούν(ι)**, το· βν., συνέχεια του ομώνυμου τοπων. Νιγρίτας,
- Παζαρόστρατα**, η· αμ., δεξ *Νιγκουσλαβνή στράτα*, [*παζάρ(ι)* + *στράτα*].
- Παζαρούδα**, η· βν., [*παζάρ(ι)*].
- Παλιάμπλα**, τα· βν., κοντά στο *Παλαιόκαστρο*· στα ερείπια της αρχαίας πόλης, που αποκαλύφθηκε στο *Παλαιόκαστρο* με τις ανασκαφές που έγιναν από το 1985 μέχρι το 1993, βρέθηκαν εγκαταστάσεις αρχαίου οινοποιείου, [*παλιό-* + *αμπέλ(ι)*].
- Παλιόκαστρον**, το· βν., [*παλιο-* + μσν. κάστρον(< λατ. *castrum*)].
- Παλιουκαστρούδια**, τα· βν., δίπλα στο *γκάρνου*, [*Παλιόκαστρον* + *-ούδ(ι)*].
- Παλιουρούδις**, οι· κά., [*παλιουριά* + *-ούδα*].
- Παναγία**· χω., αλλ. τα *Πλατανούδια* στους στρ. χ., [από το προσων. της Θεοτόκου].
- Πανικκλήσ(ι)**, το· βν., [*πανικκλήσ(ι)*].
- Παπά ράχ(η)**, τ'· βν., [*παπάς* + *ράχ(η)*, όχι ο *πατράχης*].
- Παπά τ' αλώνια**, τ'· χω., [*παπάς* + *αλών(ι)*, ήταν στην άκρη του χωριού και δίπλα στο παπα-Γιώργη το σπίτι, όπου υπήρχαν πολλά αλώνια].
- Παπίκα τα χουράφια**, τ'· βν., [επών. Παπίκας + *χουράφ(ι)*].
- Πάσχος**, ο· βν., [επών./όν. Πάσχος].
- Πατράχ(η)ς**, ο· βν., \*\*[του παπά τη ράχη > τ' παπά τ' ράχ(η) > τ' πατράχ(η) > πατράχ(η)ς].
- Παχή του πλατάν(ι)**, τ'· βν., [\*\* προσων. Παχής + αρχ. πλάτανος].
- Πεύκα**, τα· βν., [αρχ. πεύκη].
- Πις σ'ν ικκλήσια**· χω., αλλ. *τσιγκούρις*, [*πις* + σ'ν + αρχ. ἐκκλησία].
- Πλάκις**, οι· βν., αλλ. οι *Χωμόπετρες* στους στρ. χ., [*πλάκα*, τόπος με άσπρες πέτρινες πλάκες].
- Πλατάνια**, τα· βν., αλλ. *Σαρπουβνός ποταμός*, [αρχ. πλάτανος].
- Πλατανούδια**, τα· κά., τοποθεσία της ομώνυμη μάχης, αλλ. Παναγία, στους στρ. χ., [*πλατανούδια*].
- Πουρνούδις**, οι· βν., περιοχή της *μουράβας*, [*πουρνιά* + *-ούδα*].
- Πουταμός**, ο· χω., ο χειμαρος δίπλα στο χωριό, που στους χάρτες ονομάζεται *Ρέμα του Δαρατζά*, [*πουταμός*].
- Πράσσα**, τα· βν., [αρχ. πράσον].
- Προυμή τα κουμματούδια**, τ'· βν., [ίσως από το σχήμα, αρχ. προῦμνος(δες *πούρ-*

νου) > Προυμνής > Προυμής + “κουμμάτ(ι)” (< μσν. κοιμάτιν < αρχ. κόμια) + -ούδ(ι)].

**Πρώτους λάκους**, ο· βν., [αρχ. πρώτος + λάκκουζ].

**Ρέμα τ' Δαρατζά**, το· χω., ο χειμαρος δίπλα στο χωριό, που είναι γνωστός με αυτό το όν. μόνο από τους χάρτες, δεξ *Πουταμός*, [αρχ. ρεῦμα + Δάρατζης, επών. οικογέ-νειας που είχε αμπέλι δίπλα στο ρέμα].

**Ράχ(η)**, η· αμ., [ράχ(η)].

**Ρίντσα**, η· βν., \*\*[από το σχήμα, όν. Αικατερίνη > Ρίνα > Ρίντσα, όπως Βαΐα > Βαΐτσα, δεξ και τοπων. Κατιρίν(η)].

**Σάββα τα φτέρια**, τ'· βν., [όν. Σάββας + φτέρια].

**Σαμαράδης**, οι· βν., [σαμάρ(ι) > 'σαμαράδης'].

**Σαμαρινόν ρέμα**, το· βν., η *Γκουστίλα* στους στρ. χ., [τοπων. Σαμαράδης + αρχ. ρεῦμα].

**Σαμιά**, η· βν., [σαμιά].

**Σαρπουβνός πουταμός**, ο· βν., αλλ. τα πλατάνια, ο *Χρυσορρόης* για τους Νιγριτινούς, *Ξανθόρεμα* στους στρ. χ., [σαρπουβνός + πουταμός].

**Σεβαστιανόν ρέμα**, το· βν., η *Γκουλιουμαρνάκα* στους στρ. χ., [Νέα Σεβάστεια + αρχ. ρεῦμα].

**Σιαμπάνια**, τα· βν., [τουρ. saban(= αλέτρι), περιοχή στο βουνό με χωράφια].

**Σιαρπλίκ(ι)**, το· βν., [τουρ. sarp(= κρημόζ)].

**Σίκαλις**, οι· βν., [σίκαλ(η)].

**Σκάλα**, η· βν., [σκάλα, δρόμος απότομα ανηφορικός και όλος πέτρα].

**Σταμνάδης**, οι· βν., [στάμνα(δεξ *σταμνούδα*) > σταμνάς].

**Στρογγυλόν**, το· βν., στους στρ. χ., [αρχ. στρογγύλος > μσν. στρόγγυλος].

**Στρομπάκουζ**, ο· βν., [αρχ. στροβέω(= περιστρέφω) > στρόβος/στρόμβος + -άκουζ, η τοποθεσία είναι σε γύρισμα του κεντρικού δρόμου που οδηγεί προς το βουνό].

**Σ(υ)καμνούδα**, η· κά., [σ(υ)καμνιά].

**Σ(υ)κούδης**, οι· κά., [σ(υ)κιά].

**Τασιούλα μπαντίνις**, τ'· βν., [επών. Τασιούλας + μπαντίνα].

**Τασιούλα του τιούγκ(ι)**, τ'· βν., [επών. Τασιούλας + τιούγκ(ι)].

**Τζιών(η) μπουρμπουλιά**, τ'· βν., αλλ. τ' *Καμάρ(η) μπουρμπουλιά*, [προσων. *Τζιωνς* (Καμάρης) + *μπουρμπουλιά*].

**Τζιών(η) του δέντρου**, τ'· βν., [προσων. *Τζιωνς* (Καμάρης) + αρχ. δένδρον, όχι το προηγούμενο].

**Τζιών(η) του σιουλνιάρ(ι)**, τ'· βν., [προσων. *Τζιωνς* (Καμάρης) + *σιουλνιάρ(ι)*].

**Τζιβιλέκ(η) απλουταριά**, τ'· βν., [επών. Τζεβελέκης + *απλουταριά*, δεξ επόμενο].

**Τζιβιλέκ(η) πέτρα**, τ'· κά., [επών. Τζεβελέκης + *πέτρα*, τουρ. civelek(=δυναμικός)].

**Τίτρακα βίρακας**, τ'· βν., [προσων. Τίτρακας + *βίρακας*, τουρ. titrek(= τρέμω) > Τίτρακας(= *τριμπλιάρς*)].

**Τουπκό νιρό**, το· βν., [τουπκό + νιρό, στην τοποθεσία υπάρχει στάσιμο νερό που βγαίνει από διπλανή τρύπα].

**Τούρνα**, η· βιά., [τούρνα].

**Τρανές απουλιάνις**, οι· βν., [τρανός + απουλιάνια].

**Τραπέζια**, τα· βν., [αρχ. τραπέζιον].

**Τρύπις**, οι· βν., [τρούω > αρχ. τρύπη > μγν. τρύπα].

**Τσιαντιρά μπουρμπουλιά**, τ'· κά., [προσων. Τσιαντιράς + μπουρμπουλιά, τσιαντίρ(ι)].

**Τσιατίμ(ι)**, το· βν., [τουρ. çatis(= σταυροδρόμι)].

**Τσιγγινέ μιζαρί**, το· βν., [τσιγγινές + τουρ. mezar(= τάφος)].

**Τσιγκούρις**, οι· βν., αλλ. τ' *Λιόλια ιλιά*, *Πις σ'ν ικκλησία*, [τσιγκούρα].

**Τσιαλίκ(η) του σιουλνιάρ(ι)**, τ'· βν., [επών. Τσιαλίκης + σιουλνιάρ(ι), τουρ. cali(= αβάσιμος φόβος)].

**Τσιντσιουνούδ(ι)**, το· βν., [τσιντιόν(ι)].

**Φιτουκιά στράτα**, η· κά., [φιτουκνός + στράτα, ο δρόμος για το Φιτόκ(ι)].

**Φουντουκιά**, η· βν., η *Λιφτουκαριά* στους στρ. χ., [φουντούκ(ι)].

**Φτέρια**, τα· βν., [φτέρια].

**Χάν(η) λάκους**, τ'· βν., [επών./προσων. Χάνης + λάκους, τουρ. han(= πρίγκηπας) > χάνης/χάνος].

**Χαρκιάς**, ο· βν., αλλ. *χαρκιάδης/χαλκιάδης*, [αρχ. χαλκός > χαλκιάς, δεξ Λ.Αν. χάρκωμα, η περιοχή είναι χρυσοφόρος και υπάρχουν σ' αυτήν πηγάδια εξόρυξης χρυσού, πιθανώς δε και αυτοφούς χαλκού].

**Χατζήθκα**, τα· κά., αλλ. *Χατζήθκα*, [προσων. Χατζής + -θκους, τουρ. hacı(=προσκυνητής)].

**Χατζή του σιουλνιάρ(ι)**, τ'· βν., [προσων. Χατζής + σιουλνιάρ(ι), δεξ προηγούμενο].

**Χιλιόδιντρα**, τα· χω., [αρχ. χίλιοι + αρχ. δένδρον].

**Χότζια του μιζαρί**, τ'· βν., [τουρ. hoca(= χότζας) + mezar(= τάφος)].

**Χωμόπετρες**, οι· βν., *οι Πλάκις* στους στρ. χ., [αρχ. χῶμα + πέτρα].

**Ψηλή ράχ(η)**, η· βν., [αρχ. ὑψηλός + ράχ(η)].

**Ψουράχ(η)ς**, ο· βν., αλλ. η *Ψωράχ(η)*, η Ψωράχη, στους στρ. χ. [αρχ. ὕψος + ράχ(η)].



β' Τοπωνύμια αστικά  
(Οι γειτονιές της Τερπνής)

**Κουταράθκα**, τα· γειτονιά δίπλα στο Δημοτικό Σχολείο, [από προσων. οικογένειας, (όν. Κώστας > *Κώτας* > προσων. *Κώταρας* > *Κουταράθκα*)].

**Νουλάθκα**, τα· γειτονιά περίπου στο κέντρο του χωριού, [επών. Νούλης].

**Ντρουμπλάθκα**, τα· γειτονιά στη Ν.Α. πλευρά του χωριού, [επών. Δρουμπλής].

**Παλιό σκουλειό**, το· η γειτονιά του παλιού σχολείου, γύρω από τη σημερινή εκκλησία των Τριών Ιεραρχών.

**Παπά τ' αλώνια**, τ'· η γειτονιά στο ψηλότερο σημείο του χωριού, στην ανατολική πλευρά, όπου σήμερα υπάρχει το υδραγωγείο του χωριού, [παπάς + *αλών(ι)*, από τα αλώνια που υπήρχαν δίπλα στον Παπα-Γιώργη Παπαθανασίου το σπίτι].

**Πλατέα**, η· η γειτονιά γύρω από την κεντρική πλατεία της Τερπνής

**Τινικέ μαχαλάς**, ο· η γειτονιά στα βορειοδυτικά όρια του χωριού, όπου εγκαταστάθηκαν πολλοί πρόσφυγες μετά την ανταλλαγή των πληθυσμών, [τινικές + *μαχαλάς*, από τις τενεκεδένιες πρόχειρες κατασκευές των προσφύγων].

**Τουλακάθκα**, τα· γειτονιά στη Β.Α. πλευρά του χωριού, [επών. Τουλάκης].

**Τσιακαλάδης**, οι· γειτονιά προς την πλευρά του βουνού, αλλ. *Τσιακάλ-μαχαλάς*, [τσιακάλ(ι)].

**Σημείωση:**

Και άλλες γειτονιές του χωριού ονομάζονταν περιστασιακά από τα επώνυμα ή προσωνύμια μικρότερων οικογενειών που κατοικούσαν σ' αυτές, π.χ. *Παπικάθκα*.